

## Tag des offenen Denkmals am 11.09.2016



Am zweiten Sonntag im September findet wieder bundesweit der Tag des offenen Denkmals statt. Auch im Landkreis Leipzig öffnen viele Private, Vereine und Kommunen ihre Gebäude den interessierten Besuchern, und bieten viele spannende und überraschende Einblicke.

So hat das Kreismuseum in Grimma (siehe Foto) seine Pforten geöffnet. In den historischen Räumen der ehemaligen Mädchenschule ist die Ausstellung **173 Jahre Bilder aus Licht** zu sehen. Schon vier Jahre nach der Erfindung des ersten fototechnischen Verfahrens besuchte der Dresdener Chemiker J. Gelpke die Stadt Grimma, um seine Dienste hier anzubieten. In Grimma sind einige wenige dieser Daguerreotypen im Bestand von Manfred Pippig und des Kreismuseums erhalten geblieben. In der Ausstellung werden circa 300 Fotos aus der Sammlung des Fotogeschäftes Pippig aus Grimma gezeigt. Dabei stammen die ältesten Aufnahmen vom Ende des 19. Jahrhunderts. Zudem werden ausgewählte Stücke aus der fototechnischen Sammlung gezeigt.

### Informationen aus dem Landkreis

- > Koordinatorin Integration stellt sich vor  
Lesen Sie weiter **auf Seite 5**
- > Sachsen feiert den Tag der Deutschen Einheit  
Lesen Sie weiter **auf Seite 6**
- > Zeugnisübergabe „Grüne Berufe“  
Lesen Sie weiter **auf Seite 6**

### Informationen der Ämter

- > Informationsveranstaltung für werdende Eltern  
Lesen Sie weiter **auf Seite 8**
- > Hinweise des Straßenverkehrsamtes zur Rübenerte  
Lesen Sie weiter **ab Seite 9**
- > Informationen Amt für Abfallwirtschaft  
Lesen Sie weiter **auf Seite 10**

### Ausschreibungen

- > Stellenausschreibungen  
Lesen Sie weiter **ab Seite 10**
- Öffentliche Bekanntmachungen**
- > Öffentliche Bekanntmachung einer Baugenehmigung  
Lesen Sie weiter **auf Seite 14**

## Inhalt

- » **Informationen aus dem Landkreis**  
Seite 3
- » **Informationen der Ämter**  
Seite 8
- » **Ausschreibungen**  
Seite 10
- » **Öffentliche Bekanntmachungen**  
Seite 12

## Notrufnummern

### Polizei

»110

### Rettungsdienst/

### Feuerwehr

»112

### Rettungsleitstelle und

### Krankentransport

» 03437 19222

## Nächste Ausgabe

24. September 2016

## Redaktionsschluss

14. September 2016

## Impressum

### Herausgeber:

Landkreis Leipzig,  
vertreten durch den Landrat  
Stauffenbergstraße 4,  
04552 Borna  
www.landkreisleipzig.de

verantwortlich für den amtlichen  
und nichtamtlichen Teil:  
Landkreis Leipzig

### Redaktion: Brigitte Laux

Tel.: 0 34 33/2 41 -10 10

Fax: 0 34 33/2 41 -10 29

brigitte.laux@lk-l.de

Titelfoto: Kreismuseum Grimma

Auflage: 140.184 Exemplare in  
die Haushalte des Landkreises

Verlag und Druck: Verlag +  
Druck LINUS WITTICH KG, ver-  
treten durch den Geschäftsführer  
ppa. Andreas Barschtipan,  
www.wittich.de/agb/herzberg  
An den Steinenden 10,  
04916 Herzberg (Elster)  
Tel.: (0 35 35) 4 89 -0  
Für Textveröffentlichungen  
gelten unsere Allgemeinen  
Geschäftsbedingungen.

## Telefonnummern des Landratsamtes

### Landrat und Beigeordnete/

#### Büro Landrat

1. Beigeordneter	03433 241-1001
2. Beigeordneter	03433 241-1003
Pressestelle	03433 241-1005
	03433 241-1010

#### Stabsstelle des Landrates/

#### Wirtschaftsförderung

03433 241-1051

#### Büro Kreistag

03433 241-1014

#### Gleichstellungsbeauftragte

03433 241-4100

#### Rechnungsprüfungsamt

03433 241-1071

#### Amt für Rechts-, Kommunal-,

#### und Ordnungsangelegenheiten

03433 241-3701

SG Recht 03433 241-3701

SG Kommunalrecht 03433 241-3720

SG Allg. Ordnungsaufgaben 03433 241-3740

SG Allg. Sicherheitsaufgaben 03437 241-3780

#### Amt für Kreisentwicklung

03433 241-1051

SG Ländliche Entwicklung 03437 984-1501

#### Haupt- und Personalamt

03433 241-1101

#### Finanzverwaltung

03433 241-1201

#### Amt für Straßen- und Hochbau und

#### Liegenschaftsverwaltung

03433 241-1301

#### Straßenverkehrsamt

(Sekretariat) 03433 241-2001

#### SG Führerscheinstelle

- Borna 03433 241-2050

- Grimma 03437 984-2051

#### SG Kfz-Zulassung

- Borna 03433 241-2005

- Grimma 03437 984-2016

#### Bauaufsichtsamt

03437 984-1601

#### Umweltamt

03437 984-1901

#### Amt für Brandschutz, Katastrophenschutz,

#### Rettungsdienst

03437 933-100

### Vermessungsamt (Sekretariat)

03433 777-1401

SG Landw./Bildungsberatung 03433 777-1486

GS Gutachterausschuss 03433 777-1480

SG Ländliche Neuordnung 03433 777-1502

### Abfallwirtschaftsamt

03437 984-3601

### Sozialamt (Sekretariat)

03433 241-2101

SG Sozialhilfe 03433 241-2103

SG Soziale Leistungen 03437 984-2148

SG Wohngeld 03433 241-2118

SG Schwerbehindertenausweise 03433 241-2127

### Jugendamt (Sekretariat)

03433 241-2301

SG Wirtschaftliche Jugendhilfe 03437 984-2210

SG Unterhaltsangelegenheiten 03433 241-2250

SG Allgemeiner Sozialer Dienst 03433 241-2310

SG Besondere Soziale Dienste 03437 984-2330

### Ausländeramt

03437 984-1701

SG Statusangelegenheiten 03437 984-1710

SG Unterbringung Asylbewerber 03437 984-4720

SG Asylbewerberleistungen/Integration 03437 984-1730

### Gesundheitsamt (Sekretariat)

03437 984-2401

Schwangerenberatung Grimma 03437 984-2415

Tumorberatung 03437 984-2413

- Grimma 03433 241-2466

Suchtberatungs- und Behandlungsstelle 03437 984-2452; 2457

- Grimma 03437 984-2452; 2457

- Borna 03433 241-2473

Sozialpsychiatrischer Dienst 03437 984-2456

- Grimma 03433 241-2472

### Lebensmittelüberwachungs- und

### Veterinäramt (Sekretariat)

03433 241-2501

### Kultusamt (Sekretariat)

03437 984-3501

### Kulturraum Leipziger Raum

03437 984-3516

## Öffnungszeiten des Landratsamtes

Tag	Sprechzeit
<b>Montag</b>	08:30 Uhr - 12:00 Uhr
<b>Dienstag</b>	08:30 Uhr - 12:00 Uhr und 13:30 Uhr - 18:00 Uhr
<b>Mittwoch</b>	08:30 Uhr - 12:00 Uhr
<b>Donnerstag</b>	08:30 Uhr - 12:00 Uhr und 13:30 Uhr - 16:00 Uhr
<b>Freitag</b>	08:30 Uhr - 12:00 Uhr

### Anmerkung

Für Zulassungs-, Führerscheinstelle, Kasse,  
Kultursekretariat, übrige Ämter nach Vereinbarung

Für Zulassungs-, Führerscheinstelle, Kasse,  
Kultursekretariat, übrige Ämter nach Vereinbarung

Ausnahme: Sozialamt

### Die zentrale Einwahlnummer lautet: 03433 241-0 bzw. 0 3437 984-0

Achtung: Für den Bereich Waffenrecht/Jagd wird jeweils am **ersten Dienstag des Monats** ein Sprechtag in Grimma angeboten. Der Sprechtag in Borna fällt somit aus.

Sprechzeiten sind von **08:30 bis 12:00 Uhr und 13:30 bis 18:00 Uhr**.

## Sprechzeiten des Kommunalen Jobcenters Landkreis Leipzig

Dienstag	09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr
Freitag	09:00 - 12:00 Uhr
Montag und Mittwoch	09:00 - 12:00 Uhr zusätzliche Servicezeiten der Empfänger

### Auskunft erhalten Sie beim Empfang und Servicebereich an den jeweiligen Standorten des KJC.

Standort des KJC	Telefonnummer	Borna	03437 98440
Wurzen	03437 98410	Groitzsch	03437 98450
Grimma	03437 98420	Markkleeberg	03437 98460
Geithain	03437 98430	Markranstädt	03437 98480

Zusätzliche Servicezeiten der Empfänger an den jeweiligen Standorten, Mo., 9:00 - 12:00 Uhr - außer in Groitzsch (geschlossen), Mi., 9:00 - 12:00 Uhr - außer in Markranstädt (geschlossen)

**Aktuelles auf der Homepage [www.landkreisleipzig.de](http://www.landkreisleipzig.de)**



## 11.09. - Tag des offenen Denkmals

Dieses Jahr widmet sich der Denkmaltag dem Thema „**Gemeinsam Denkmale erhalten - Heritage and Communities**“ und wird am Sonntag, dem **11. September 2016** begangen. Es ist ein Thema, an dem sich positive Erfolgsgeschichten zeigen lassen oder den Blick auf kommende Herausforderungen richten lässt. Denn nur durch den engagierten Einsatz vieler Bürgerinnen und Bürger, Gemeinden, Kirchengemeinden, Vereine, Initiativen, Kommunen etc. ist der Erhalt unserer Kulturdenkmäler möglich. Der Tag des offenen Denkmals soll dazu beitragen, Mut zu machen, damit sich weiterhin viele Menschen für ihr kulturelles Erbe engagieren, oder vielleicht auch das ein oder andere Interesse für eine Zusammenarbeit zu wecken.

Der Tag des offenen Denkmals soll Ihnen Gelegenheit geben, gelungene Lösungen und Erfolge der Erhaltung historischer Bauten kennenzulernen und Wissenswertes über die technischen und handwerklichen Lösungen zu erfahren. Nutzen Sie die Möglichkeit, vielleicht sonst nicht zugängliche Denkmale zu erleben oder Bekanntes einmal anders zu sehen. Der Tag des offenen Denkmals soll Ihnen dabei auch in unserem Landkreis die Schönheit und Erhaltungswürdigkeit der Kulturdenkmale näher bringen.

Viele Informationen und eine Suche nach Stadt/Gemeinde finden Sie unter <http://tag-des-offenen-denkmals.de/programm/>

**Falls nicht anders angegeben sind die Öffnungszeiten immer 10 bis 17 Uhr und der Eintritt ist frei.**

### Denkmäler in und unweit der historischen Altstadt Grimma

Passend zum Motto gibt es 2016 in Grimma wieder viel zu entdecken. Die Innenstadt wurde nach den Hochwassern 2002 und 2013 umfassend saniert und präsentiert sich heute wieder als ein schönes Altstadtensemble. Die Gästeführerin Martina Hättasch bietet 13 und 15 Uhr eine öffentliche Führung durch die Altstadt an.

- **Ehemalige Superintendentur mit Elisabethkapelle**, Baderplan 1, Grimma

Geöffnet von 12 - 16 Uhr

Entstehung um 1230, Nutzung als Zisterzienserinnen-Kloster, Hauptschiffraum geöffnet, Grundmauern der ehemaligen Apsis sichtbar; angrenzend der Supturgarten; im Erdgeschoss befindet sich die Elisabethkapelle. Besichtigung der Elisabethkapelle und des Supturgartens möglich, Führungen durch Mitglieder der Kirchengemeinde.

- **Frauenkirche Grimma**,

Frauenkirchhof, Grimma

Geöffnet von 12.00 - 16.30 Uhr mit Führungen im Kirchenschiff nach Bedarf; Führungen auf die Glockentürme und auf den Kirchenboden, ab 13 Uhr stündlich. In der Frauenkirche ist zusätzlich die Ausstellung „Tansania“ zu sehen. Um 1180 Baubeginn der doppeltürmigen Westfront, anschließend Errichtung der 1239 fertig gestellten gotischen Basilika, gotische Säulenkapitelle aus Rochlitzer Porphyrtuff, Altar von 1520 vom Leipziger Meister des Knauthainer Altars, Reste des slawischen hölzernen Vorgängerbaus nachweisbar.



- **Gattersburgpark (Alinenpark)**/Am Colditzer Weg, Grimma  
Durchgehend geöffnet. Führungen durch Dr. Aline Hanschmann von 11 - 14 Uhr.

Romantischer Park mit künstlicher Ruine an der Hängebrücke und unterhalb der Gattersburg.

- **Klosterkirche**, Klosterstraße 1, Grimma

Besichtigung 10 - 17 Uhr möglich

Gilt als einzige frühe Bettelordenskirche Sachsens, in der schon Martin Luther predigte. Sie diente seit 1550 auch als Kirche der benachbarten Fürsten- und Landesschule. Heute Veranstaltungsort, Besichtigung möglich.

- **Kreismuseum**, Paul-Gerhardt-Straße 43, Grimma

Geöffnet: 10 bis 17 Uhr

Das Museum am Standort der ersten Mädchenschule wurde 1901 gegründet. Es zeigt Stadtentstehung mit Handel, Handwerk, Kirchen und Klöstern, die städtische Lebensweise, die Geschichte der dritten sächsischen Landesschule und gibt Einblick in verschiedene Kleinbetriebe der Stadt sowie in den Alltag des Grimmaer Husarenregiments. Jährlich wechselnde Sonderausstellungen. **Neben der Dauerausstellung ist die Sonderausstellung „173 Jahre Bilder aus Licht aus der Sammlung Photo-Pippig“ zu sehen: Es wird Eintritt erhoben.**

- **Seume-Haus**, Markt 11, Grimma

Geöffnet: 10 bis 17 Uhr und Führungen

Ehemalige Göschendruckerei. In der „Begegnungsstätte lebendiger Tradition“ ist alles rund um den Buchdruck zu erfahren, dazu kleine Ausstellung zu Georg Joachim Göschchen und Johann Gottfried Seume.

**Zentraler Informationspunkt zum Tag des offenen Denkmals 2016 in Grimma: Hier erhalten Sie Informationen rund um alle teilnehmenden Denkmale.**

- **Stadtgut**, Leipziger Straße 5, Grimma

Geöffnet: 15 - 17 Uhr, Führungen durch Rudolf Priemer (Geschichts- und Altertumsverein zu Grimma).

Wohnturm um 1250, umgebaut etwa 1460, Scheune des 18. Jh., Stallgebäude von 1874. Wohnturm durch den Geschichts- und Altertumsverein Grimma e. V. genutzt, historische Puppenstubensammlung. Fotoausstellung zu Muldenhochwassern in der Scheune und im Stall der Urania e. V.



- **Friedhofskirche Grimma mit Friedhof**, August-Bebel-Straße 14, Grimma

Geöffnet von 14 - 16 Uhr. Führungen um 14 und 15 Uhr (Erläuterungen der Bilder des Nicolausaltars sowie Wandel des Flügelaltars).

Gottesackerkirche „Zum heiligen Kreuz“ von 1556, beherbergt seit dem Abriss der Nicolaikirche (1888) den Nicolausaltar von 1519, einen spätgotischen Schnitzaltar, dessen Flügel durch „Cranachs Schule“ mit Szenen der Nicolaus Legende und der Passion Christi bemalt wurden; auf dem Friedhof sind historische Grabsteine und Kriegsgräber zu finden.

- **Hospitalkapelle „St. Georgenkapelle kleine Galerie“**, Leisniger Straße (An der Hospitalschänke), Grimma

Geöffnet von 14 - 17 Uhr. Führungen durch Bernd Aurig, Fotoausstellung von Brigitte Weber mit Weinverkostung (Sauerkirschwein) Gehörte zum St.-Georgen-Hospital, das als Unterkunft für Aussätzige, später für arme Leute, vor allem Frauen, diente. Eine kleine Kapelle gegenüber der Hospitalschenke, welche monatlich mit neuen Ausstellungen versehen wird. Holzfiguren der Altarwand befinden sich heute im Kreismuseum.

- **Museum Göschchenhaus** - Seume-Gedenkstätte - im Kulturbetrieb Grimma, Schillerstraße 25, Grimma

Geöffnet 10 bis 17 Uhr - durchgängige Führungen

Ehemaliger Landsitz des Klassikerverlegers Georg Joachim Göschchen, 1795 erworben. Heute Museum mit dem einzigen erhaltenen klassizistische Privatgarten in Sachsen. Zugleich Gedenkstätte für Johann Gottfried Seume, des Spaziergängers nach Syrakus.

- **Tempelberg**, Tempelbergstraße, Grimma

Geöffnet: Ganztägig, Führungen von 14 - 16 Uhr durch Dr. Aline Hanschmann.

Parkanlage mit schönem Ausblick über Grimma.

### Denkmäler in den Ortsteilen

- **Museum Wassermühle Höfgen**, Dorfstraße 8, Grimma OT Höfgen

Führungen während der Öffnungszeiten

Wissenswertes zu Mühlengeschichte und Mühlentechnik, kleine Ausstellung zu 40 Jahre Museum Wassermühle Höfgen. Ab 12 Uhr: BACKTAG mit dem Mühlenverein (im Angebot: frisches Mühlbrot, Zuckerkuchen, Fettemmen).

Getreidemühle mit überschlächtigem Wasserrad, funktionierender Mühlentechnik, Backofen, Vorratskeller, Müllerwohnung usw. Erst-

mals im kursächsischen Mühlenverzeichnis von 1721 als „Mahlmühle mit einem Gang, getrieben von etlichen Quellwassern“ erwähnt. Seit 1976 technische Schauanlage mit musealer Einrichtung. Hinter der Mühle befindet sich ein sehenswerter Kräutergarten.

• **Wilhelm Ostwald Park**, Grimmaer Straße 25, Grimma OT Großbothen

Führungen 10 - 17 Uhr. Offene Depots im Haus Energie (Museum) 10 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr; Besichtigung im Haus Glückauf (Tagungsgebäude) 10 - 12 Uhr und 14 - 16 Uhr.

Die einstige Wohn- und Wirkungsstätte des Nobelpreisträgers Wilhelm Ostwald vereint heute ein Museum im Haus Energie mit der original erhaltenen Bibliothek und ein Tagungszentrum in den verschiedenen Häusern Glückauf, Werk und Waldhaus. Das Museum beherbergt eine einzigartige Sammlung aus Objekten von und über den Chemiker und Universalgelehrten Wilhelm Ostwald.

• **Jagdhaus Kössern**, Kösserner Dorfstraße 1, Grimma OT Kössern  
Geöffnet, Führungen um 14, 15 und 16 Uhr durch Benno von Muldenknick, Kaffeetafel bei schönem Wetter im Jagdhausgarten, sonst im Festsaal des Jaghauses.

Das Jagdhaus Kössern gilt als Kleinod der barocken Baukunst. Es wurde im Jahre 1709 unter der Bauherrschaft Wolf-Dietrich von Erdmannsdorffs, Oberhofjägermeister und Ältestenminister des Kurfürsten August „des Starken“, errichtet und diente als Rahmen für die beliebten herrschaftlichen Jagdgesellschaften. Reich bemalte Fassade, Festsaal mit Kaminen und Deckengemälden zeugen vom Glanz zeugen davon.

• **Rittergut Kössern**/Zum Kösserner Rittergut 9/Grimma OT Kössern

Hofladen mit Verköstigungsangebot von 10 - 18 Uhr. Geführte Besichtigung des Ritterguts um 13, 15 und 17 Uhr.

Das Rittergut Kössern blickt auf eine knapp 500-jährige Geschichte zurück. Besonders die vergangenen drei Jahre haben dem Rittergut zu neuem Glanz verholfen. Im Hofladen und auf dem Freisitz im Innenhof können Sie die unwiderstehliche Atmosphäre erspüren. Namhafte Vorbesitzer verhalfen Kössern zum Beinamen „Dorf der Baumeister“.

• **Paltrockwindmühle Schkortitz**/Anfahrt über Schmiedeberg, Grimma OT Schkortitz

Geöffnet von 11 - 16 Uhr. In dieser Zeit Führungen durch Gunter Hantschmann bei entsprechender Anzahl Leute. Versorgung mit Kaffee, Kuchen und kalten Getränken.

Rekonstruierte Paltrockwindmühle aus Wurzen-Roitzsch. Sie wurde im Innenleben auf den Ursprungszustand der ehemaligen Errichtung als Bockwindmühle wieder mit einem Windantrieb mit Mahlgang aufgebaut. Nun wird wieder nur mit Windkraft Dinkel gemahlen, was ungesiebt als Vollkornmehl zum Bäcker zum Backen gebracht wird. Ein Teil der zwischendurch installierten Maschinen sind zur Ansicht aufgestellt.

## Stadt Trebsen

• **Speichertag in Seeligenstädt**

Geöffnet 12 bis 17 Uhr, Führung durch Manfred Müller

Der Heimatverein Seeligenstädt e. V. stellt den Speicher in Seeligenstädt vor, welcher mit viel Fleiß und Eigeninitiative zu einer Kulturstätte ausgebaut wurde.

22 m langer ehemaliger Kornspeicher, um 1810 erbaut. Das Dach ist eine Bogenbohlenbinder-Konstruktion, Spannweite der Bögen 13,50 m, im EG befinden sich Tonnen- und Kreuzgewölbe. Sanierung 2013-2015, seit 2015 Nutzung für kulturelle Zwecke wie Vereinsleben, Bibliothek, Konzerte, Heimatmuseum mit Schwerpunkt auf hist. ländlichen Handwerk geplant.

## Gemeinde Bennewitz

• **Dorfkirche Altenbach**

**Jazzkonzert - If I were a Bell - Jazz-Ensemble der Neuen Musik Leipzig**

Beginn: 16 Uhr, Dorfkirche Altenbach

**Eintritt frei**, Es wird sich über Spenden gefreut, welche zur Finanzierung der Altenbacher Kirchenereignisse sowie für die Trockenlegung der Kirche verwendet werden sollen

**10 bis 18 Uhr** - Besichtigung/Führungen in der Kirche mit

Turmführung/Besichtigung der neuen Glocke, Video vom Glockenguss, Infos zu aktuellen Baumaßnahmen  
Ab 15 Uhr - Kaffee und Kuchen

## Stadt Borna

• **Stadtkulturhaus Borna**

14 bis 15:30 Uhr Dia-Vortrag zur Thematik „Borna gestern und heute“ von Wolfgang Enoch, **Eintritt: 3 EUR**

Der Hobbyfotograf Wolfgang Enoch hat die Transformationsprozesse vor und nach der politischen Wende in Borna fotografisch festgehalten. Seine Dias zeigen eindrücklich, wie sich das Straßenbild in den Nachwendejahren ändert.

## Stadt Markkleeberg

• **Offene Kirche zum Tag des offenen Denkmals**, Kirche Großstädteln, Hauptstraße 215, Markkleeberg, Geöffnet: 10 bis 12 Uhr  
1880 erbaut von Kirchenbaumeister Hugo Altendorff mit Kreuzweg von Elly-Viola Nahmmacher (1978 bis 1980), Betonglasfenster von Christoph Grüger (1990), Georg Wünnig-Orgel (1992)

• **Offene Kirche zum Tag des offenen Denkmals, Martin-Luther-Kirche**, Pfarrgasse, Markkleeberg

Geöffnet: 11 bis 18 Uhr

1717 durch den sächsischen Landbaumeister David Schatz errichtet mit barockem Kanzelaltar, ehemaligen Herrschaftslogen, Orgel der Firma Fischer und Krämer (2014)

• **Martin-Luther-Kirche**, Pfarrgasse, Markkleeberg,

Geöffnet: 11:30 Uhr

Spezial-Kirchenführung, „Geheimnisse der Turmstube, des Turmuhrwerks und des Glockenstuhls“ mit Küster Ekkehard Wagenlehner und Uhrmacher Frank Strohmann

• **Dölitzer Wassermühle im agra-Park**, Vollhardtstr. 16, Leipzig  
Geöffnet: 12 bis 18 Uhr, Führungen durch das Mühlengelände immer zur vollen Stunde, Handwerksvorführungen, Ausstellungen

• **Schloss & Torhaus Markkleeberg**, Kirchstraße 40, Markkleeberg  
Geöffnet: 14 Uhr, Geführter Rundgang durch Schloss, Torhaus, Schloss- und Rhododendronpark

• **Historischer Bahnhof Markkleeberg-Gaschwitz** (Umbau zu einem modernen Eisenbahnknoten für das Leipziger Neuseenland)

Geöffnet: 15:30 - 16 Uhr und 16:15 - 16:45 Uhr, Führungen

Kostenfreie Tickets für die mit je 25 Teilnehmern begrenzten Gruppen sind an der Tourist-Information erhältlich

Treff: Eingang in den bestehenden Personaltunnel neben dem ehem. Bahnhofsgelände; Hauptstr. 312, Markkleeberg

• **Theater der Jungen Welt mit „Geschichten vom kleinen König“**  
Puppentheater für Kinder ab 3 Jahren

Kirchruine Wachau, Dorfplatz, OT Wachau, Markkleeberg

Beginn: 16 Uhr; **es wird Eintritt erhoben**

• **Fahrradkirche Zöbiger**, Dorfstr. 2, Markkleeberg

Geöffnet: 16 bis 19 Uhr Fest für Groß und Klein - „Im Zeichen der Glocke“

Auftakt mit dem „Altindenaauer Streichquartett, anschl. Buntes Programm u.a. mit Flohmarkt, Führung, Kuchenbasar, Kräutergarten, Kinderspielen, Märchenecke, Stockkuchen u. v. m.

• **Weißes Haus exklusiv: „Fantasien am Klavier“**

Raschwitz Str. 13, Markkleeberg

Beginn: 17 Uhr

Es musiziert Hee Jae Kim - Klavier

**Tickets: 20 Euro**, Ticketverkauf in der Touristinformation oder an allen bekannten Vorverkaufsstellen; Ticket-Hotline: 01806700733 (24 h)

• **Konzert „Comme follow me“** - Eine musikalische Reise durchs Jahr mit Werken von Gustav Holst, Benjamin Britten und anderen Ausführenden

Auenkirche Markkleeberg-Ost, Kirchstraße, Markkleeberg

Beginn: 17 Uhr

• **Führung durch die Kirchruine Wachau mit Turmbesteigung**

Kirchruine Wachau, Dorfplatz, Markkleeberg

Beginn: 17:30 Uhr

• **Chorkonzert mit avelarte und Chor beau aus Leipzig**

Kirchruine Wachau, Dorfplatz, Markkleeberg

Beginn: 19 Uhr

Bei sehr schlechtem Wetter findet das Konzert in der Kirche Probstheida statt.  
**Die Städte Markkleeberg und Leipzig läuten den Tag des Denkmals bereits am Vorabend - am 10.09.2016 - 17 bis 23 Uhr mit dem Fest der 25.000 Lichter im Gartendenkmal agra-Park ein.**  
**Mehr Informationen dazu finden Sie unter:**

[www.agra-park.info/blog](http://www.agra-park.info/blog)



Foto: Matthias Wuttig

## Stadt Markranstädt

- **Bockwindmühle Lindennaundorf**, Priesteblicher Straße  
Geöffnet: 13 - 18 Uhr individuelle Führungen
- **Markranstädter Oldtimerverein e. V.**, Ziegelstraße 12  
Geöffnet: 10 - 18 Uhr Rundfahrten im MAF
- **Schloss Altranstädt**, Am Schloss 2 I  
Geöffnet: 10 - 17 Uhr individuelle Führungen
- **St. Laurentiuskirche Markranstädt**, Schulstraße 9  
Geöffnet: 10 - 19 Uhr Kirchen- und Orgelführung, Turmbesteigung, Antikkabinett und Ausstellung „Aquarelle“ von Michael Zemmrich
- **Ev.-Luth. Kirche Altranstädt**, Am Schloss 2  
Beginn: 10 Uhr Familiengottesdienst
- **Ev.-Luth. Kirche Großlehna**, Rudolf-Breitscheid-Straße  
Beginn: 16 Uhr Irisches Konzert mit Volkhard Brock
- **Ev.-Luth. Kirche Schkeißen**, Ranstädter Rain  
Geöffnet: 10 - 18 Uhr, 14 Uhr Gottesdienst
- **Heimatverein Räpitz**, Pfarrgasse 8  
Geöffnet: 15 - 17 Uhr, Besichtigung des entstehenden „Heimatzimmers im Pfarrhaus“

## Stadt Pegau

- **Museum Rathaus**  
Geöffnet: 8 bis 16 Uhr
- **Kirchplatz, Trödelmarkt**  
Geöffnet: 10 bis 18 Uhr
- **Techn. Denkmal Ziegelei Erb's**  
Geöffnet: 11 bis 17 Uhr
- **Wasserturm mit dem Pegauer Elsterchor**  
Geöffnet: 13 bis 16 Uhr
- **Nicolaikirche Kitzten**  
Geöffnet: 11 bis 17 Uhr

## Stadt Rötha

- **St. Marienkirche Rötha**  
„querblechein“ von Bach bis Dixieland mit Mitgliedern des Leipziger Symphonieorchesters, Beginn: 17 Uhr  
Novalis-Ausstellung, Geöffnet: 14 bis 18 Uhr  
Die Wanderausstellung „Novalis“, thematisiert das Leben und Schaffen des Naturwissenschaftlers, Geologen und Dichters Friedrich von Hardenberg, auch bekannt unter dem dichterischen Pseudonym „Novalis“, **Eintritt: frei**  
In der St. Marienkirche (Marienstraße, Rötha) ist die Ausstellung „Schloss Rötha - Hauptquartier zur Völkerschlacht 1813“ zu sehen.  
Geöffnet: 15 bis 17 Uhr, Führungen

## Stadt Böhlen, OT Großdeuben

- **Ev. Katharinenkirche**  
Geöffnet: 15 - 16 Uhr (14 Uhr Gottesdienst)
- **„Volkspark“ am Herrenhaus Großdeuben**  
Geöffnet: 10 bis 17 Uhr

## Gemeinde Großpösna

- **Schloss Störmthal**  
15 und 16 Uhr Schlossführungen  
Informationen über die Geschichte des Hauses und die jüngsten Sanierungsschritte.

## Koordinatorin Integration Asyl stellt sich vor ...

Ich heiße Martina Querner und bin seit August 2016 die zentrale Ansprechpartnerin im Landratsamt für die verschiedenen ehrenamtlichen und hauptamtlichen Akteure (Vereine, Willkommensinitiativen, Kirchen, freie Träger) im Landkreis, die sich für die Integration von ausländischen Mitbürgern einsetzen. Gern können Sie sich an mich wenden, wenn Sie Anfragen zu bestehenden Angeboten für Migranten haben oder selbst Angebote bekannt machen möchten. Ich komme selbstverständlich auch zu Ihnen, um Ihre Arbeit vor Ort kennenzulernen. Meine Ziele sind die Erfassung und Aktualisierung aller Integrationsinitiativen im Landkreis und der Aufbau einer Informationsseite für Migranten. Dabei bin ich auf Ihre Unterstützung und Anregungen angewiesen. Ich freue mich auf eine spannende Zusammenarbeit.



Meine Sprechzeit ist ab 1. September 2016, donnerstags von 14 bis 16 Uhr.

Kontaktdaten:

Tel.: 03433 241 1008

Mail: [martina.querner@lk-l.de](mailto:martina.querner@lk-l.de)

Adresse: Bahnhofstraße 5, Geb. 42/Haus 9, 2. OG, 04668 Grimma

Voranmeldung ist erwünscht.

## Zu ehrende Bürgerinnen und Bürger gesucht

Die Ausübung eines Ehrenamts fordert von der oder dem Ausführenden sehr viel ab. Meist wird die eigene Freizeit in den Hintergrund gestellt, um sich mit ganzer Kraft der ehrenamtlichen Aufgabe zu widmen. Um diese Bereitschaft und die oftmals langjährige und intensive Arbeit wertzuschätzen und zu ehren, möchte der Landkreis Leipzig wieder verdienstvolle Bürgerinnen und Bürger für ihre geleistete ehrenamtliche Tätigkeit auszeichnen. Der Preis wird beim Neujahrsempfang 2017 durch den Landrat überreicht.

Der Ehrenamtspreis wird an Einzelpersonen vergeben, die sich in folgenden Bereichen engagieren:

- Brand- und Katastrophenschutz/Rettungsdienst
- Jugend
- Soziales
- Sport
- Gesellschaft/Politik/Wirtschaft
- sonstige Vereine.

Kennen Sie eine Person, die sich mit grenzenloser Tatkraft engagiert? Die Vorschläge für den Ehrenamtspreis können durch jede natürliche oder juristische Person, jedoch nicht für sich selbst, eingereicht werden.

Folgende Angaben sollten enthalten sein:

- zutreffender Bereich
- Name, Adresse und Telefonnummer der absendenden Person
- Name, Adresse, Telefonnummer, Geburtstag und -ort der vorgeschlagenen Person
- Art und Dauer der ehrenamtlichen Tätigkeit
- besondere außergewöhnliche Leistung
- bereits erhaltene Auszeichnungen, sofern diese bekannt sind
- ggf. Vorschlag für einen Laudator
- Datum und Unterschrift

Bitte senden Sie Ihren Vorschlag **bis zum 30.09.2016** an das Landratsamt Landkreis Leipzig  
 Büro Landrat/Büro Kreistag,  
 Stauffenbergstraße 4, 04552 Borna



## Selbstverständlich Menschlich

Mit dem Preis „Selbstverständlich menschlich“ werden auch in diesem Jahr wieder junge Menschen in Sachsen ausgezeichnet, die sich ehrenamtlich für ein tolerantes Miteinander und den interkulturellen Dialog eingesetzt haben oder entsprechende Projekte und Aktionen gerade durchführen. Sachsens Staatsministerin für Gleichstellung und Integration, Petra Köpping, unterstützt als Schirmherrin den Preis und würdigt damit das außerordentliche Engagement von Jugendlichen im Alter zwischen 12 und 27 Jahren.

Selbstverständlich menschlich - DER PREIS - ist ein Projekt der Sächsischen Jugendstiftung in Kooperation mit der Sächsischen Staatsministerin für Gleichstellung und Integration, dem Kinder- und Jugendring Sachsen e. V. und der Stiftung Demokratische Jugend. In jedem Landkreis werden drei Preise in Höhe von jeweils 500 Euro vergeben. Im vergangenen Jahr haben sich mehr als 700 Jugendliche beteiligt.

Bewerben können sich Gruppen junger Menschen zwischen 12 und 27 Jahren. Es spielt dabei keine Rolle, ob es sich um lose Gruppen, Initiativen, Mitglieder in Vereinen oder um Schulklassen handelt. Ausgezeichnet werden Aktionen in Sachsen, die ein tolerantes und interkulturelles Miteinander unterstützen.

Bewerbungen und Vorschläge sind **bis zum 16. Oktober** über das Onlineformular unter <http://www.saechsische-jugendstiftung.de/selbstverstaendlich-menschlich> möglich.

## Sachsen feiert den Tag der Deutschen Einheit

Großes Bürgerfest, faszinierende Abend-Inszenierung an der Elbe und offizieller Festakt: Der Freistaat Sachsen richtet in diesem Jahr die Feierlichkeiten zum Tag der Deutschen Einheit aus. Erwartet werden in der Landeshauptstadt Dresden vom **1. bis 3. Oktober** hunderttausende Gäste.

„Brücken bauen“ lautet das Motto der Feierlichkeiten. „Wir wollen an diesen Tagen von Sachsen aus neue Brücken in die Welt bauen - Brücken zwischen Alt und Jung, zwischen Tradition und Innovation, zwischen Politik und Gesellschaft und zwischen unserer Heimat und der Welt“, betont der amtierende Präsident des Bundesrates und Sächsische Ministerpräsident Stanislaw Tillich.

In der Dresdner Altstadt lädt der Freistaat Sachsen zu einem großen Bürgerfest ein - mit Shows, Musik, Talkrunden und zahlreichen Präsentationen. Herzstück des Bürgerfestes ist die Ländermeile, auf der sich alle 16 Bundesländer präsentieren. Das Gastgeberland selbst lädt ein zu einer Entdeckungstour durch seine einzigartige Kunst- und Kulturlandschaft und will den Blick zugleich auf Sachsen als modernen und starken Forschungs- und Wirtschaftsstandort lenken.

Gäste können in Dresden außerdem mit Vertretern von Bundesrat, Bundestag und Bundesregierung ins Gespräch kommen. Polizisten und Rettungskräfte geben auf der Blaulichtmeile einen Einblick in ihre verantwortungsvolle Arbeit. Geplant sind zudem spannende Mitmachaktionen für Kinder. Einer der Höhepunkte der Feierlichkeiten wird neben dem offiziellen Festakt in der Semperoper am 3. Oktober eine große Bilder-, Licht- und Lasershow am Vorabend an der Elbe sein. Weitere Informationen gibt es im Internet unter <https://www.tag-der-deutschen-einheit.sachsen.de>

## Neue Rettungsdienstflotte

Nach einem europaweiten Vergabeverfahren konnte der Rettungszweckverband an allen Rettungswachstandorten im Landkreis Leipzig neue Rettungstransportwagen, Krankentransportwagen und Notarzteinsetzungsfahrzeuge in Betrieb nehmen. Von April bis Juni wurde mit 31 Fahrzeugen die gesamte Flotte gewechselt. Die fünf bis sechs Jahre alten Einsatzfahrzeuge leisteten jährlich insgesamt rund 71.000 Einsätze in Notfallrettung und Krankentransport. Für die Kraftfahrzeugbeschaffungen einschließlich Digitalfunkausrüstung und Datenerfassungstechnik wurden nahezu 3 Mio. Euro investiert. Kostenträger dafür sind die Krankenkassen.



Dem Rettungsdienstpersonal in den Rettungswachen Borna, Thierbach, Grotzsch, Zwenkau, Markranstädt, Wachau, Geithain, Frohburg, Bad Lausick, Grimma, Naunhof, Colditz, Wurzen und Machern stehen nunmehr moderne, auf höchstem Niveau ausgestattete Einsatzfahrzeuge für die Versorgung und den Transport von Patienten zur Verfügung. Die Ausbauwartung als Vertragsbestandteil wird von den Aufbauherstellern Ambulanz Mobile Schönebeck und BINZ Ilmenau durchgeführt. Den Kraftfahrzeugservice sichern die örtlichen Werkstätten von MERCEDES BENZ für Rettungstransportwagen und Notarzteinsetzungsfahrzeuge sowie die niedergelassenen FORD - Werkstätten für Krankentransportwagen.

## Zeugnisse bei den „Grünen Berufen“

### Freispruch für 28 Auszubildende

Die Feierstunde im Seepark Auenhain setzte den Schlusspunkt in der Ausbildung von zehn Land- und sechs Tierwirten, zwei Landwirtschaftswerkern, drei Hauswirtschaftlerinnen und sieben hauswirtschaftstechnischen Helferinnen. Bildungsberaterin Kerstin Orgis vom Landkreis Leipzig freute sich über einen der erfolgreichsten Jahrgänge mit überdurchschnittlichen Prüfungsleistungen.

Landrat Henry Graichen drückte seinen Respekt für diese verantwortungsvolle Berufswahl aus, die sich nur schwer mit den Freizeitvorstellungen vereinbaren lasse. Trotzdem die grünen Berufe das Grundbedürfnis „satt werden“ befriedigen, stünden die jungen Menschen vor vielfältigen Herausforderungen in ihrem künftigen Berufsleben. Henrik Fichtner vom LfUG Dresden berief sich auf eine Studie der Uni Bremen. Danach hatten 90 % derjenigen, die einen landwirtschaftlichen Beruf ergriffen hatten, diesen als Wunschberuf Nr. 1 benannt. Die in Deutschland gekoppelte betriebliche und überbetriebliche Ausbildung trage zu den guten Prüfungsergebnissen bei. Hier setzt auch der Berufsstand im Landkreis Leipzig gute Akzente. Petra Uhlemann vom BSZ Wurzen und die Vorsitzenden der Kreisbauernverbände im Landkreis Leipzig Gerhard Röbner und Jürgen Wick schlossen sich den Glückwünschen an und wünschten einen guten Start und viel Erfolg im Berufsleben.

### Die Besten des Jahrgangs

Alle Absolventen in den Berufen Landwirt und Tierwirt können mit einem Arbeitsvertrag erfolgreich in ihr Arbeitsleben als Facharbeiter starten oder werden sich durch ein Studium oder das Fachabitur weiter qualifizieren.

Neun Auszubildende und Umschüler aus den Hauswirtschaftsberufen wurden i. d. R. wegen zu hoher Fehlzeiten nicht zur Abschlussprüfung zugelassen. Ein Landwirt hat in diesem Jahr seine Abschlussprüfung nicht bestanden sowie je ein Hauswirtschaftler und eine hauswirtschaftstechnische Helferin. In den gärtnerischen Berufen haben bisher 3 Lehrlinge ihre Prüfungen nicht bestanden - allerdings finden in den gärtnerischen Berufen die Mehrzahl der praktischen Abschlussprüfungen erst im Laufe des Monats August statt.



Die besten Prüfungsleistungen erzielten Toni Saupe, Agrargenossenschaft Rathendorf e.G.; Elias Templin, Schicketanz GbR Fremdiswalde; Carsten Schilde, Machern Landwirtschaft GmbH & Co. KG und Julianne Beyde, Gundorfer Agrargemeinschaft e.G. (v. l. n. r)



## Ausblick auf das neue Ausbildungsjahr

Für das beginnende Ausbildungsjahr 2016/2017 liegen in den landwirtschaftlichen Berufen aktuell im Beruf Landwirt 7 Berufsausbildungsverträge (BAV) vor, im Beruf Tierwirt 9 BAV, 1 BAV im Beruf Pferdewirt, 2 BAV im Beruf Hauswirtschaft und 4 BAV im Beruf Hauswirtschaftstechnischer Helfer. Weitere Verträge werden noch erwartet. Weitere 52 Auszubildende legen bzw. legen noch in den gärtnerischen Berufen (Fachrichtungen Zierpflanzenbau, Obstbau, Friedhofsgartenbau, Garten- und Landschaftsbau und Gartenbauwerker) ihre Abschlussprüfung im Landkreis Leipzig ab. Die zentrale Freisprechungsfeier mit Zeugnisausgabe (vom LfULG Dresden und den Gartenbauverbänden organisiert) für die gärtnerischen Berufe findet am 03.09.16 in Freital statt. Bis Anfang August sind in den gärtnerischen Berufen ca. 29 neue BAV eingegangen. Auch hier werden weitere erwartet.

Wir erhielten die traurige Nachricht, dass unsere ehemalige Mitarbeiterin

### Frau Barbara Büchner

unerwartet im Alter von 63 Jahren verstorben ist.

Frau Barbara Büchner war bis zu ihrem Ruhestand im Januar 2016 im Amt für Rechts-, Kommunal- und Ordnungsangelegenheiten tätig. Durch ihr hohes Fachwissen, ihre ruhige und bescheidene Art wurde sie sehr geschätzt. In Dankbarkeit für die gemeinsame Zeit bewahren wir ihr ein ehrendes Gedenken.

Unsere Anteilnahme gilt der Familie und den Angehörigen.

Henry Graichen  
Landrat

Angela Fleischmann  
Vorsitzende des Personalsrates

Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter  
des Landratsamtes Landkreis Leipzig

## Einladung zum Abend-/Nacht-Volleyballturnier

Liebe Sportbegeisterte,

ich freue mich sehr, dass ich Sie und Ihre Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen zum traditionellen Volleyballturnier um den „Pokal des Landrats“ im Herbst dieses Jahres nach Markkleeberg einladen darf. Die Verbindung des Sportlichen mit dem Gemeinnützigen in unserem Landkreis ist ebenso unterstützenswert wie das Engagement sportinteressierter Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in ihren Unternehmen.

Die Startgelder, die direkt von den teilnehmenden Mannschaften an den kooperierenden Verein übergeben werden, fließen wie immer einem gemeinnützigen und nachwuchsfördernden Zweck zu. Ich freue mich, wenn Sie bzw. Ihre Belegschaft gemeinsam mit anderen Teams des Landkreises Leipzig am Herbstturnier teilnehmen. Auch aus dem Landratsamt wird wieder mindestens eine Mannschaft dabei sein.

Ich freue mich auf den gemeinsamen Abend mit spannenden Spielen, netten Gesprächen und Freude am Sport!

Ihr Henry Graichen  
Landrat

Das Abend-/Nacht-Volleyballturnier findet statt:

**am 21.10.2016, ab 16:30 Uhr, in der Dreifelderhalle in Markkleeberg  
Städtelner Str. 13, 04416 Markkleeberg**

**Anmeldung bitte bis 07.10.2016**

per Fax: 03437 984992353

per E-Mail: ria.albrecht@lk-l.de

### Spielmodus:

- gespielt wird 6 gegen 6 - **mindestens zwei!!! Frauen im Team sind Pflicht**
- geplant ist in der Vorrunde ein Gewinnsatz bis 25 Punkte oder Spiel auf Zeit; Platzierungsspiele werden voraussichtlich in 2 Gewinnsätzen ausgespielt
- wir rechnen mit 12 bis max. 14 Teams

Darunter wird der Sieger des Turniers im April 2016 und somit Besitzer des Wanderpokals Vattenfall KW Lippendorf sein. Ebenso dabei sein wird das Team des Landratsamtes als „Träger der roten Wanderlaterne“.

**Kosten:** Die Teams entrichten keine Startgebühr im klassischen Sinne, sondern leiten vielmehr einen Betrag in Höhe von **mindestens 50 Euro** an den kooperierenden Verein weiter. Dieses Geld kommt einem **gemeinnützigen und nachwuchsfördernden Zweck** zugute und ist **am Turniertag in bar vor Ort** an den Kooperationsverein zu übergeben. Einige Unternehmen unterstützen das Anliegen bereits mit 100 Euro. Eine Spendenbescheinigung wird vom Verein ausgestellt.

**Verpflegung:** Essen und Getränke organisiert der kooperierende Verein - die Einnahmen fließen auch dem gemeinnützigen Zweck im Volleyballnachwuchsbereich zu.

### Ansprechpartner/in:

**Ria Albrecht**  
Karl-Marx-Str. 22  
04668 Grimma  
Tel.: 03437 9842353  
Fax: 03437 984992353  
E-Mail: ria.albrecht@lk-l.de

**Susanne Maureschat**  
Stauffenbergstr. 4  
04668 Grimma  
Tel.: 03433 241-2476  
Fax: 03437 984-99-2476  
E-Mail: susanne.maureschat@lk-l.de



## Kommunales Jobcenter

### Arbeitsmarktbericht Juli 2016

Im Juli 2016 waren 5.852 Personen arbeitslos gemeldet. Dies bedeutet einen Rückgang von 4 arbeitslos gemeldeten Leistungsberechtigten zum Vormonat. Im Vergleich zum Vorjahresmonat (07/2015 - 6.326) konnte erneut ein Rückgang von 474 Personen verzeichnet werden. Die Anzahl der Bedarfsgemeinschaften im Gebiet des Kommunalen Jobcenters Leipzig sank im Vergleich zum Vormonat um 156 auf insgesamt 11.706. Es erhielten 19.202 Personen Leistungen nach SGB II, dies sind 196 Personen weniger als im Juni 2016. Durch den Einsatz arbeitsmarktpolitischer Instrumente im Berichtsmonat nahmen 1.726 erwerbsfähige Leistungsberechtigte an unterschiedlichen Fördermaßnahmen des Kommunalen Jobcenters Landkreis Leipzig teil.

## Jugendamt

### Der Bauch wächst, die Fragen auch?! Themenabend für (werdende) Eltern



Am 7. September 2016, um 17 Uhr im Rathaus Markkleeberg (Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg)

#### Themen

Schwangerschaft, Geburt im Sanaklinikum Borna, Elternzeit und Elterngeld, Namensrecht, Stillen, Kullerbauchfotos, Gesundheit und Wohlbefinden für Mutter und Kind, Angebote für Familien, Vaterschaftsanerkennung, Sorgeerklärung, etc.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

#### Wir freuen uns auf Sie!

Der **nächste Themenabend** findet **am 7. Dezember 2016** im Muldentalklinikum-KH Wurzen statt.

Wenn Sie sich als Aussteller präsentieren möchten, um unseren Themenabend noch interessanter für Familien zu gestalten, dann nehmen Sie Kontakt mit uns auf.

Kontakt: Landratsamt, Landkreis Leipzig - Karl-Marx-Str. 22, Haus 2, 04668 Grimma - Tel. 03437 984-2348 - E-Mail: willkommenensbesuche@lk-l.de

## Gesundheitsamt

### Beratungsstelle für Schwangerschaft, Schwangerenkonflikt, Mutterschaft und Familie

#### Unsere Angebote

- Beratung bei Schwangerschaft in finanziellen und sozialen Notsituationen
- Beratung - Entscheidungshilfe im Schwangerschaftskonflikt
- Information zur Familienplanung und Verhütung

### Schwangere in Not

Die Stiftung des Freistaates Sachsen bietet die Möglichkeit für Schwangere in Not, eine einmalige finanzielle Hilfe zu gewähren. Diese finanzielle Unterstützung dient der Erstausrüstung für das Kind, z. B. erforderliches Mobiliar und Kleidung. Die erste Konsultation bei der Antragstellung auf eine finanzielle Beihilfe muss telefonisch oder persönlich bis zur 20. Schwangerschaftswoche in der Beratungsstelle erfolgen.

### Familien in Not

Familien, die sich unverschuldet in einer Notlage befinden und alle gesetzlichen Leistungen zur Behebung der Notsituation ausgeschöpft haben, können in der Beratungsstelle Unterstützung erhalten.

Die kommunale Beratungsstelle arbeitet nach dem Bestellsystem. Bitte rufen Sie an unter:

### Schwangerenberatungsstelle

**Karl-Marx-Str. 17 in Grimma**

**Tel.: 03437 984-24 15 (Ansprechpartnerin: Frau Böhme)**

Die **Schwangeren-Beratungsstelle des DRK Leipzig-Land e. V. in Borna, Roßmarktsche Straße 4** ist unter der Telefonnummer 03433 919073 zu erreichen. Eine weitere **Schwangerenberatungsstelle des DRK Leipzig-Land e. V.** ist in Zwenkau, Schulstraße 15 unter der Telefonnummer 034203 49240 zu erreichen.

Die **Beratungsstelle der Diakonie Leipziger Land** kann in Pegau, Kirchplatz 9 unter der Telefonnummer 034296 944971 und in Markkranstädt, Schulstr. 9 unter der Rufnummer 034205 209816 kontaktiert werden.

Außerdem steht Ihnen die **Schwangerschaftsberatungsstelle von pro familia** in Wurzen, Friedrich-Ebert-Straße 2, 04808 Wurzen unter der Telefonnummer 03425 984-308 als Ansprechpartner zur Verfügung.

*Dipl.-med. Silke Schäpling*

*Amtsleiterin Gesundheitsamt*

### Beratungsstelle des Kreissozialamtes am 12.09.2016 in Grimma

Die Beratungsstelle des Kreissozialamtes „Soziale Hilfen und Pflegekoordination“ informiert über folgende Themen:

- Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung
- Schwerbehindertenausweis
- Wohngeld
- Landesblindengeld
- Pflegeleistungen (Pflegegeld, Tagespflege, Kurzzeitpflege, Pflegedienste, Sozialstationen, Essen auf Rädern, Antragstellungen und vieles mehr)
- Sozialhilfeleistungen
- Rentenanträge

Alle Interessierten erhalten eine **kostenfreie Beratung** auf Fragen zu den benannten Themen und entsprechende Antragsvordrucke und Broschüren sowie weitergehende Kontaktdaten.

**Wann:** Montag, den 12.09.2016, 14 - 16 Uhr

**Wo:** 04668 Grimma, Nicolaipatz 5, Mehrgenerationenhaus „Alte Feuerwehr“

Um Wartezeiten zu vermeiden, können Sie sich bereits ab sofort telefonisch oder per E-Mail anmelden, um eine Uhrzeit abzustimmen. Bitte teilen Sie kurz mit, zu welchem oben genannten Thema Sie informiert werden möchten (Telefon: 03433 241-2137 oder karina.kessler@lk-l.de bzw. nils.neu@lk-l.de).

#### Berater

1. Frau Karina Keßler, Amtsleiterin Sozialamt
2. Herr Nils Neu, Leiter der Beratungsstelle des Sozialamtes „Soziale Hilfen und Pflegekoordination“
3. Frau Christiane Riedel, Sozialplanerin

*Karina Keßler*

*Amtsleiterin Sozialamt*



## Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt

### Jägerschulung zur Entnahme von Trichinenproben durch das LÜVA Landkreises Leipzig

Das Lebensmittel- und Veterinäramt (LÜVA) des Landkreises Leipzig bietet für Jäger am **15.09.2016 um 17 Uhr** eine Schulung zur Entnahme von Trichinenproben an. Durchgeführt wird die Schulung am **Standort Borna (Stauffenbergstraße, 4, Haus 2, Raum 2.2.15)**. Die Anmeldung zur Veranstaltung erfolgt über das Sekretariat des LÜVA telefonisch unter (03433) 2412501 oder per E-Mail an [lueva@lk-l.de](mailto:lueva@lk-l.de).

Dr. Asja Möller  
Amtsleiterin Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt

### Ausweitung des Monitoringprogramms für Aviäre Influenza (AI) bei Wildvögeln 2016 - Unterstützung durch die Jagdausübungsberechtigten

Mit dem Erlass des Sächsischen Staatsministeriums für Soziales und Verbraucherschutz vom 19.05.2016 (Az.: 24-9156-12/60) wird festgelegt, dass zum einen 2016 wie im Vorjahr das passive Monitoringprogramm für Aviäre Influenza bei Wildvögeln durchgeführt wird, zum anderen wird mit Erlass vom 20.05.2016 (gleiches Az) der 2016 neu eingeführten Wildvogel-Geflügelpest-Monitoring-Verordnung (WvGeflügelpestMonV), die ein aktives Monitoring regelt, Rechnung getragen. Das bedeutet für den Landkreis Leipzig:

#### Passives Monitoring:

Es sind wieder insgesamt 11 Wildvögel, verteilt auf die in der Tabelle 1 genannten Tierarten und möglichst von verschiedenen Fundorten im Landkreis, zu untersuchen.

Es sollen ausschließlich Totfunde oder totkranke Vögel, nicht jedoch erlegte Tiere beprobt werden.

Die toten Vögel können Sie als Jagdausübungsberechtigte entweder direkt beim Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt (LÜVA) oder bei der Landesuntersuchungsanstalt Sachsen abgeben.

Die Proben müssen mit einem Probenbegleitschein versehen sein, auf dem unter der Überschrift „Wildvogelmonitoring 2016“ Angaben zum Einsender (Adresse), Fund-/Fang-/Beprobungsort, Datum der Probenahme, Vogelart, Probenart und zum Zustand des beprobten Tieres (krank erlegt, krank, frisch tot aufgefunden, länger tot aufgefunden, tot, Tierfraß, tot skelettiert) benötigt werden.

Bitte berücksichtigen Sie, sofern möglich, vorzugsweise Wasser- und Greifvögel, da von solchen Arten ein besonderes Risiko ausgeht sowie bekannte Rastplätze und Überwinterungsgebiete in den Zeiten des Herbstvogelzuges.

Es können ganze Tierkörper oder auch nur Tupferproben (Entnahme aus Rachen- und Kloakenraum) eingeschickt werden. Tupfer und Röhrchen sowie die dazugehörigen Informationen bekommen Sie beim LÜVA.

Tiere, die sich bereits in Verwesung befinden, sind leider nicht geeignet. Sofern die Probe geeignet ist, erhält der Jagdausübungsberechtigte je beprobtem Wildvogel eine Probeentnahmeprämie von 5,- EUR. Die Auszahlung erfolgt beim Vorliegen des Untersuchungsbefundes im LÜVA durch die Sächsische Tierseuchenkasse.

Tabelle 1: Grundsätzlich für eine Beprobung *aus diagnostischer Sicht* geeignete Arten (unabhängig vom Jagdrecht)

Gruppe	Art
Wildgänse	Kanada-, Grau-, Saat-, Blessgans
Wildenten	Stock-, Krick-, Reiher-, Tafel-, Pfeif-, Schnellente
Schwäne	Sing-, Höcker-, Zwergschwan
Greifvögel/	
Eulen	Mäusebussard, Turm-, Wanderfalke, Habicht, Eulenarten, Fischadler, Roter Milan, Seeadler

#### Sonstige

Vogelarten Kormoran, Rohrdommel, Graureiher, Weißstorch, Kranich, Teichralle, Blessralle, Bekassine, Flussseseschwalbe, Elster, Dohle, Saatkrähe, Rauchschnalbe, Mehlschnalbe, Lachmöwe, Silbermöwe, Sturmmöwe

#### Aktives Monitoring:

Es sind darüber hinaus erstmalig ab diesem Jahr 10 Proben (jedoch nur Tupferproben aus Rachen- und Kloakenraum) im Zeitraum September 2016 bis Januar 2017 von erlegten Wildvögeln zu untersuchen (siehe Tabelle 2). Tupfer und Röhrchen sowie die dazugehörigen Informationen bekommen Sie beim LÜVA.

Die Tupferproben können entweder direkt beim LÜVA oder bei der Landesuntersuchungsanstalt Sachsen abgegeben werden. Auch hier sind die Proben mit einem Probenbegleitschein zu versehen, auf dem unter der Überschrift „Aktives Wildvogelmonitoring 2016“ Angaben zum Einsender (Adresse), Erlegeort (möglichst genau, ggf. GPS-Daten), Datum der Probenahme und Vogelart notwendig sind.

Sofern die Probe geeignet ist, erhält der Jagdausübungsberechtigte je beprobtem Wildvogel eine Probeentnahmeprämie von 10,- EUR. Die Auszahlung erfolgt beim Vorliegen des Untersuchungsbefundes im LÜVA durch die Sächsische Tierseuchenkasse.

Tabelle 2: Grundsätzlich für eine Beprobung *aus diagnostischer Sicht* geeignete Arten (unabhängig vom Jagdrecht)

#### Art

- Kanada-, Grau-, Saat-, Bless-, Ringel-, Nilgans
- Stock-, Pfeif-, Spieß-, Berg-, Reiher-, Tafel-, Samt-, Trauerente
- Höckerschwan

Für das Monitoring sind natürlich weiterhin Beobachtungen über Häufungen verendeter oder erkrankter Wildvögel von großer Bedeutung. Bitte setzen Sie sich mit dem LÜVA in Verbindung, sofern Ihnen etwas in dieser Art auffällt. Wichtig für das weitere Vorgehen ist dabei eine möglichst genaue Ortsangabe.

Für Rückfragen stehen wir und die Jagdbehörde Ihnen gern zur Verfügung und bedanken uns zugleich für Ihre Mitwirkung, ohne die wertvolle Informationen für die Tierseuchenbekämpfung nicht gesammelt werden können.

Für Rückfragen steht Ihnen Herr Dr. Ständer, Telefon: 03433/ 241-2502 zur Verfügung.

Dr. Asja Möller  
Amtstierärztin

### Herbstzeit ist Pilzzeit

Das Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt informiert, dass der Pilzberater des Landkreises Leipzig, Herr Hans-Joachim Kronbiegel aus Colditz, aus gesundheitlichen Gründen ab sofort nicht mehr zur Verfügung steht. Eine Nachbesetzung wird noch bekannt gegeben.

## Straßenverkehrsamt

### Hinweise zur Rübenenernte

Die Zeiten, in denen die Landwirte ihre Zuckerrüben nach der Ernte mit den eigenen Fahrzeugen zur Zuckerfabrik transportiert haben, gehören im zunehmenden Maße der Vergangenheit an. Der Abtransport der Zuckerrüben wird durch Abfuhrgemeinschaften mit entsprechend großen Fahrzeugen nach festgelegten Terminen der Zuckerfabrik organisiert.

Aufgrund der Größe und des Gewichtes dieser Fahrzeuge ist die Verladung auf den Feldern oder den Wirtschaftswegen kaum mehr möglich. Die Verladung muss folglich immer mehr auf der Straße erfolgen, was zu entsprechenden Behinderungen und bei ungenügender Absicherung zu Gefahrensituationen im Verkehr führen kann. Infolge dessen ist für derartige Rübenverladestellen an Straßen eine **Verkehrsrechtliche Anordnung** notwendig.

Die Benutzung von Straßen ist zudem eine **Sondernutzung** im Sinne des § 18 Sächsisches Straßengesetz. Die Sondernutzungserlaubnis ist beim Träger der Straßenbaulast [Landesamt für Straßenbau und Ver-

kehr (LASuV) oder dem Straßen- und Hochbauamt (SHA) des Landkreises] zu beantragen.

Bei Antragstellung für die **Verkehrsrechtliche Anordnung** ist die genaue Örtlichkeit (Straße mit km) durch einen Lageplan, eine verantwortliche Person (Anschrift und Telefonnummer) sowie das Verladdatum mitzuteilen. Gleichzeitig ist die genehmigte Sondernutzungserlaubnis zu übersenden.

Sollte eine Vollsperrung (Restfahrbahnbreite unter 3 m) nötig werden, ist für die Bearbeitung im SVA in der Regel ein Zeitraum von 4 Wochen einzuplanen, besonders wenn der Linien-Schülerverkehr betroffen ist. Die ÖPNV-Unternehmen müssen ggf. ihre Fahrpläne anpassen. Neben einem Verkehrszeichenplan muss dann auch ein Umleitungsplan erstellt werden. Wenden Sie sich dabei am besten an eine Fachfirma. Das kostet zwar Geld aber die Verantwortung für die Erarbeitung liegt dann nicht mehr allein bei Ihnen. Zudem werden Sie nicht über die notwendigen Verkehrszeichen verfügen.

Leider hat die Vergangenheit gezeigt, dass die Rübenmieten an sehr „ungünstigen“ Stellen (Kreuzungsbereiche/Engstellen) errichtet wurden. Dann gibt es Probleme!

Sprechen Sie also bitte im Vorfeld mit uns bzw. mit den zuständigen Straßenmeistern (Kontakte über Sekretariat SHA 03433 241-1301). Dann können wir gemeinsam nach verträglichen Lösungen suchen.

Joachim Ponitka

Amtsleiter Straßenverkehrsamt

## Amt für Abfallwirtschaft

### Zweiter Abschlag der Abfallgebühren wird fällig

Am 01.09.2016 wird der zweite Abschlag der Abfallgebühren fällig. Zeitnah nach der Fälligkeit werden die Säumigen schriftlich gemahnt. Sollte auch dann nicht gezahlt werden, müssen Maßnahmen zur Zwangsvollstreckung eingeleitet werden. Um dies zu verhindern, sollten Betroffene rechtzeitig im Amt für Abfallwirtschaft vorsprechen, um gemeinsam nach Lösungen zu suchen, zum Beispiel eine Ratenzahlung. Anträge auf Ratenzahlung finden Sie im Internet [www.landkreis-leipzig.de/satzungen.html](http://www.landkreis-leipzig.de/satzungen.html) unter „Stundungsantrag“.

Durch die Erteilung einer Einzugsermächtigung buchen wir Ihre Abfallgebühren zur Fälligkeit von Ihrem Konto ab. Sie ersparen sich dadurch eventuelle Kosten für Mahnungen, denn dadurch übernehmen wir die Terminüberwachung für Sie. Einen entsprechenden Vordruck haben Sie mit Ihrem Abfallgebührenbescheid erhalten. Sie finden den Vordruck auch im Internet: [www.landkreisleipzig.de/satzungen.html](http://www.landkreisleipzig.de/satzungen.html) unter „SEPA-Lastschriftverfahren“.

### Entsorgung Gelbe Tonnen

In der Abfallbroschüre 2016 wurde im Tourenplan für die Gelben Tonnen für die Ortschaften Auenhein, Dreiskau-Muckern, Espenhain, Großpösna, Güldengossa, Kömmlitz, Mölbis, Oelzschau, Pötschau, Seifertshain, Störmthal und Wachau eine zusätzliche Entsorgung der Gelben Tonnen für den 30.09.2016 veröffentlicht. Leider hat sich hier der Fehlerteufel eingeschlichen. Die **Entsorgung der Gelben Tonnen** findet für die genannten Ortschaften **am 09.09. und 23.09.2016** statt.

## Umweltamt

### Blühende Wiesen für Sachsens Schmetterlinge

Die Artenvielfalt, auch die der Schmetterlinge, liegt in unser aller Verantwortung, insbesondere deshalb, weil es immer weniger Arten gibt. Speziell bei den Tagfaltern gibt es eine sachsenweite Mitmachaktion, welche aufzeigt, wie man mit einfachen Mitteln und Maßnahmen Gärten und Grünflächen als Lebensräume für Tagfalter erhalten oder dazu umgestalten kann.

In Abstimmung und in enger Zusammenarbeit mit dem Umweltamt des Landkreises Leipzig, beteiligt sich auch die NABU-Regionalgruppe

Südraum Leipzig an dieser Gemeinschaftsaktion. So wurden u. a. zwei Schmetterlingswiesen im Bereich der Wyhraue südlich der Ortslage Borna für dieses Projekt ausgewählt.

Die genaue räumliche Lage dieser beiden, als auch der anderen projektbezogenen Schmetterlingswiesen im sächsischen Raum, ist über den **Link:** [www.schmetterlingswiesen.de](http://www.schmetterlingswiesen.de) ersichtlich. Im Übrigen profitieren auch andere Arten, wie zum Beispiel Ameisen, Wildbienen, Heuschrecken, aber auch Vögel, von dieser schmetterlingsschonenden Pflege.

Alfred Jeworutzki

Ehrenamtlicher Naturschutzhelfer LK Leipzig



Fotoaufnahme von der „Schmetterlingswiese“ - Projekt 35 im Mai 2016

## Ausschreibungen



Der Landkreis Leipzig sucht zum **01. September 2017**

### Auszubildende (m/w)

**für den Beruf Verwaltungsfachangestellter (m/w) in der Fachrichtung Landes- und Kommunalverwaltung.**

**Sie wollen nach Beendigung der schulischen Ausbildung in Ihr Berufsleben starten? Sie arbeiten gern mit Menschen? Sie sind interessiert an rechtlichen und wirtschaftlichen Zusammenhängen? Ihnen fällt es nicht schwer, sich sachlich und gut verständlich auszudrücken? Auch ein ganzer Tag mit Schreibtisch und Computer ist für Sie keine Belastung?**

**Dann bewerben Sie sich um eine von 10 Ausbildungsstellen in unserer Behörde!**

#### Unser Angebot

- Eine dreijährige Ausbildung mit Zukunft und Perspektive
- Einsatz in einer modernen Landkreisverwaltung mit direktem Kontakt zum Bürger
- Vielfältige Entwicklungsmöglichkeiten nach erfolgter Übernahme in ein Arbeitsverhältnis

#### Unsere Anforderungen

- Realschulabschluss 2,5 oder Abitur 3,0
- In den Fächern Deutsch und Mathematik mindestens Note 3
- EDV-Grundkenntnisse in der Anwendung der Standardprogramme zur Textverarbeitung und zur Tabellenkalkulation (MS-Word, MS-Excel etc.)
- Gute Umgangsformen/freundliches Auftreten
- Teamfähigkeit, Engagement, Leistungsbereitschaft, Bereitschaft zum kontinuierlichen Lernen

**Alle weiterführenden Informationen hinsichtlich Struktur, Entgelt, Perspektiven nach der Ausbildung, einzureichende Unterlagen etc. finden Sie auf unserer Homepage unter [www.landkreisleipzig.de/Aktuelles/Stellenangebote](http://www.landkreisleipzig.de/Aktuelles/Stellenangebote).**





Der Landkreis Leipzig besetzt ab **01.01.2017**  
eine Stelle als

## Fachmitarbeiter Abfall/Bodenschutz (m/w)

im Sachgebiet Altlasten/Bodenschutz/Abfallrecht im Umweltamt.  
Hauptinhalt der Tätigkeit ist die Wahrnehmung von Überwachungs-  
aufgaben gem. § 47 ff. KrWG für alle vom Anwendungsbereich des KrWG  
erfassten Abfälle. Dies umfasst u. a.

- Prüfung auf Einhaltung abfallrechtlicher Pflichten aus dem KrWG;  
aus den dazu erlassenen Rechtsverordnungen und verbindlichen,  
abfallrechtlichen europäischen Rechtsakten sowie aus Verwal-  
tungsakten und behördlichen Anordnungen, z. B. bei Erzeugern  
gefährlicher Abfälle; Anlagen und Unternehmen, Abfallentsorgern,  
Sammler, Beförderer, Händler und Makler
- Prüfung und Erfassung vor Ort und bei Dokumenten insbesondere der  
Abfallmengen, -arten, fachlich richtige Deklaration der Abfälle nach  
AVV, Zusammensetzung, Herkunft und Entstehung sowie Entsorgung
- Beurteilung und Bewertung des Ist- Zustandes
- Erstellen eines Überwachungsberichtes mit Sachverhaltsdarstellung,  
Schlussfolgerung und Handlungsempfehlung zu notwendigen Maß-  
nahmen zur Durchsetzung der Betreiberpflichten an den Vollzug
- Feststellung von Mängeln, Ordnungswidrigkeiten oder Straftaten  
und Kontrolle der Beseitigung dieser
- Fachtechnische Beratung von Pflichtigen
- Durchführung bzw. Mitwirkung bei Entnahmen von Stichproben  
und Bewertung von Analysen
- Prüfung der Plausibilität von Anzeigen, Mitteilungen, Bescheini-  
gungen, Gutachten, PRTR- Berichten usw.
- Abstimmungen und ggf. Nachforderungen beim Pflichtigen bzw.  
anderen Dritten
- Rechentechnische Bearbeitung in den Programmen ASYS und  
BUBE- online, VIS; Datenpflege und -auswertung
- Erstellung einer Jahresplanung; Festlegung von Prüfungsschwerpunkten
- Bearbeitung von Anfragen, Beschwerden, Widersprüchen, usw.

Die Erarbeitung abfall- und bodenschutzrechtlicher Fachstellungsna-  
ahmen i.R. von Genehmigungs- und Anzeigeverfahren nach BImSchG,  
BBodSchG; WHG, UVPG, Baurecht u.a. ist weiterer Tätigkeitsschwer-  
punkt. Die Tätigkeitsschwerpunkte erfordern einen gewissen Anteil an Außen-  
diensten. Die gesundheitliche Eignung für Fahr-, Steuer- und Überwa-  
chungstätigkeiten (Untersuchungsgrundsatz G 25) ist nachzuweisen.

Bewerber/-innen müssen grundständiges Studium im Fachgebiet Ab-  
fallwirtschaft/Altlasten bzw. Abfall-, Entsorgungstechnik erfolgreich  
abgeschlossen haben bzw. einen Studienabschluss nachweisen, der ver-  
gleichbare Inhalte vermittelt.

Neben den fachlichen Voraussetzungen erwarten wir von den Bewerberin-  
nen und Bewerbern für diese Stelle Planungs- und Organisationsstärke, Lei-  
stungsbereitschaft, Kritik- und Konfliktfähigkeit sowie Kontakt- und Kom-  
munikationsfähigkeit. Die Bewerber/-innen müssen über sichere Kenntnisse  
im Office-Paket verfügen und im Besitz eines PKW-Führerscheins sein. Die  
Nutzung des Privat-PKW für dienstliche Zwecke nach Maßgabe des Säch-  
sischen Reisekostenrechts ist erforderlich. Von Vorteil sind Kenntnisse als  
Betriebsbeauftragter für Abfall sowie im Programm ASYS.

Die Stelle ist in Vollzeit und unbefristet zu besetzen. Teilzeit ist unter Be-  
rücksichtigung dienstlicher Erfordernisse möglich. Es gilt der Tarifvertrag  
für den öffentlichen Dienst (TVöD). Der/Die Stelleninhaber/-in erhält  
Entgelt nach der Entgeltgruppe 10. Der Dienstort ist zur Zeit Grimma.  
Schwerbehinderte Menschen werden ausdrücklich aufgefordert sich  
zu bewerben. Bewerbungen von Menschen mit Migrationshintergrund  
sind uns willkommen.

Ihre **aussagefähigen** Bewerbungsunterlagen unter Zufügung entspre-  
chender Nachweise richten Sie bitte **bis zum 02.09.2016** an das Land-  
ratsamt Leipzig, Haupt - und Personalamt, 04550 Borna.

Hinweise: Wir versenden keine Eingangsbestätigungen für eingegange-  
ne Bewerbungen, bestätigen Ihnen den Eingang aber gern telefonisch.  
Ihre Ansprechpartnerin ist Frau Menge unter 03433 2411112. Bewer-  
bungskosten werden nicht erstattet. Die Bewerbungsunterlagen werden  
nur zurückgesandt, wenn ein ausreichend frankierter Rückumschlag  
beigefügt ist. Anderenfalls werden die Unterlagen nach Ablauf eines  
halben Jahres ab Ende der Ausschreibung vernichtet.



Der Landkreis Leipzig besetzt ab **01.10.2016**  
eine Stelle als

## Sachbearbeiter (m/w)

im Amt für Brandschutz, Katastrophenschutz, Rettungsdienst.

Hauptschwerpunkte der Tätigkeit sind die Durchführung von Brandver-  
hütungsschauen und gemeinsamen Begehungen zur wiederkehrenden  
bauaufsichtlichen Prüfung von Sonderbauten, die Bearbeitung von bau-  
rechtlichen und bauplanungsrechtlichen Stellungnahmen sowie Stel-  
lungnahmen zu Anzeige- und Genehmigungsverfahren und die Aufstel-  
lung und Erarbeitung von Risikoanalysen und Planungsszenarien der  
Gefahrenabwehr. Der/Die Stelleninhaber/-in wirkt im Katastrophen-  
schutz und als stellvertretende/r Leiter/-in der Technischen Einsatzlei-  
tung (TEL) mit und vertritt den hauptamtlichen Kreisbrandmeister bei  
dessen Abwesenheit.

Für die Ausübung der Tätigkeit ist die Ausbildung für die Laufbahn-  
gruppe 2, 1. Einstiegsebene/Brandoberinspektorenlehrgang erforder-  
lich. (Von Bewerbungen, die nicht die geforderten Zugangsvorausset-  
zungen erfüllen, bitten wir abzusehen).

Neben den fachlichen Voraussetzungen erwarten wir von den  
Bewerber/-innen für diese Stelle insbesondere Verantwortungsberei-  
tschaft und Entscheidungsfähigkeit, hohe Belastbarkeit/Stresstoleranz,  
Planungs- und Organisationsstärke sowie Kontakt- und Kommunika-  
tionsfähigkeit. Bewerber/-innen müssen die körperliche und gesund-  
heitliche Eignung für den feuerwehrtechnischen Dienst nachweisen.  
Sichere PC-Kenntnisse im Office-Paket, ein PKW-Führerschein und  
die Nutzung des Privat-PKW für dienstliche Zwecke nach Maßgabe  
des Sächsischen Reisekostenrechts sind ebenfalls erforderlich. Von Vor-  
teil ist der Nachweis der Atemschutztauglichkeitsuntersuchung (G 26).  
Die Stelle ist in Vollzeit und unbefristet zu besetzen. Teilzeit ist unter  
Berücksichtigung dienstlicher Belange möglich. Die Besoldung erfolgt  
nach Besoldungsgruppe A 11 SächsBesG. Dienstort ist zur Zeit Grimma.  
Schwerbehinderte Menschen werden ausdrücklich aufgefordert sich  
zu bewerben. Bewerbungen von Menschen mit Migrationshintergrund  
sind willkommen.

Ihre **aussagefähigen** Bewerbungsunterlagen unter Zufügung entspre-  
chender Nachweise und Angabe des möglichen Eintrittstermins richten  
Sie bitte **bis zum 20.08.2016** an das Landratsamt Leipzig, Haupt - und  
Personalamt, 04550 Borna.

Hinweise: Wir versenden keine Eingangsbestätigungen für eingegange-  
ne Bewerbungen, bestätigen Ihnen den Eingang aber gern telefonisch.  
Ihre Ansprechpartnerin ist Frau Menge unter 03433/2411112. Bewer-  
bungskosten werden nicht erstattet. Die Bewerbungsunterlagen werden  
nur zurückgesandt, wenn ein ausreichend frankierter Rückumschlag  
beigefügt ist. Anderenfalls werden die Unterlagen nach Ablauf eines  
halben Jahres ab Ende der Ausschreibung vernichtet.

Die 43. Verbandsversammlung des Rettungszweckverbandes der Versorgungsbereiche Landkreis Leipzig und Region Döbeln (Landkreis Mittelsachsen) findet statt am

**19. September 2016, 17:00 Uhr**

**im Rettungszweckverband der Versorgungsbereiche Landkreis Leipzig und Region Döbeln (Landkreis Mittelsachsen)**

**- Beratungsraum -**

**Heinrich-Zille-Straße 3 in 04668 Grimma**

#### **Tagesordnung**

1. Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Bestätigung der Tagesordnung
3. Bestätigung des Protokolls der 42. Verbandsversammlung vom 29.09.2015
4. Bestimmung der Niederschriftenunterzeichner der 43. Verbandsversammlung
5. Beratung und Beschlussfassung zu den Vorlagen
- 5.1. Feststellung des Jahresabschlusses 2015 und zum Umgang mit dem Jahresverlust
- 5.2. Entlastung des Verbandsvorsitzenden und der Geschäftsführung für das Wirtschaftsjahr 2015
- 5.3. Feststellung fristgerecht erhobener Einwendungen gegen den Entwurf der 1. Nachtragshaushaltsatzung für das Wirtschaftsjahr 2016 gemäß § 76 Abs. 1 SächsGemO
- 5.4. 1. Nachtragshaushaltsatzung mit Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2016
- 5.5. Satzung zur 3. Änderung der Verbandssatzung
- 5.6. Bestellung eines Wirtschaftsprüfungsunternehmens zur Prüfung des Jahresabschlusses und Lageplanes mit Anhang für das Jahr 2016
- 5.7. Feststellung fristgerecht erhobener Einwendungen gegen den Entwurf der Haushaltsatzung für das Wirtschaftsjahr 2017 gemäß § 76 Abs. 1 SächsGemO
- 5.8. Haushaltsatzung mit Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2017
- 5.9. Entgeltvereinbarung zwischen Sozialleistungsträgern und Trägern des Rettungsdienstes ab 01.01.2017
- 5.10. Satzung zur 9. Änderung der Satzung über die Erhebung von Benutzungsgebühren für den Rettungsdienst ab 01.01.2017
- 5.11. 1. Änderung der Entschädigungssatzung des Rettungszweckverbandes
- 5.12. Erklärung nach § 27 Abs. 22 UstG zur fortgeltenden Anwendung der Regelungen des § 2 Abs. 3 UStG
6. Vorlage und Beratung zum Prüfbericht über die überörtliche Prüfung des Rettungszweckverbandes zur Haushalt- und Wirtschaftsführung in den Wirtschaftsjahren 2007 bis 2013 gemäß § 109 Abs. 4 SächsGemO durch den SRH
7. Informationsvorlage zum Stand der Überleitung der Leitstelle Grimma zu den IRLS Leipzig und Chemnitz
8. Informationsvorlage zur Auflösung des Rettungszweckverbandes und Überleitung auf die Rechtsnachfolger
9. Berichterstattung zu aktuellen Angelegenheiten der Verwaltung, Aktuelles und Verschiedenes, Wortmeldungen aus dem Teilnehmerkreis

Grimma, am 19.08.2016

*gez. Henry Graichen*  
Verbandsvorsitzender

## **Öffentliche Bekanntmachung über die öffentliche Auslegung des Entwurfes der Haushaltsatzung mit Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2017 des Rettungszweckverbandes der Versorgungsbereiche Landkreis Leipzig und Region Döbeln (Landkreis Mittelsachsen)**

Der Entwurf der Haushaltsatzung mit Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2017 liegt gemäß § 76 Abs. 1 SächsGemO in der Fassung der Bekanntmachung der Neufassung der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) vom 03. März 2014 (SächsGVBl. Seite 146)

**vom 29.08. bis 06.09.2016** während der regelmäßigen Dienstzeiten

montags, mittwochs,

donnerstags

dienstags

freitags

von 07.00 Uhr bis 16.00 Uhr

von 07.00 Uhr bis 18.00 Uhr

von 07.00 Uhr bis 13.00 Uhr

in der Geschäftsstelle des Rettungszweckverbandes der Versorgungsbereiche Landkreis Leipzig und Region Döbeln (Landkreis Mittelsachsen), Heinrich-Zille-Str. 3 in 04668 Grimma öffentlich aus.

Einwohner und Abgabepflichtige können bis zum Ablauf des siebenten Arbeitstages (**15.09.2016**) nach dem letzten Tag der Auslegung Einwendungen gegen den Entwurf schriftlich oder zur Niederschrift in der oben genannten Geschäftsstelle des Rettungszweckverbandes zu o. g. Dienstzeiten erheben. Über fristgemäß erhobene Einwendungen beschließt die Verbandsversammlung in öffentlicher Sitzung.

Grimma, am 19.08.2016

*gez. Henry Graichen*  
Verbandsvorsitzender

## **Offenlegung der Änderung von Daten des Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz**

Das Vermessungsamt des Landkreises Leipzig hat Daten des Liegenschaftskatasters geändert:

#### **Betroffene Flurstücke**

Gemarkung Frauendorf (3813): 365

Gemarkung Roda (3864): 286/b, 286/c, 305/1, 305/2, 305/b, 306/3, 306/4, 307/3, 307/4, 318/3, 320, 322/3, 323, 326/1, 329/1, 331/a, 333, 334/1, 334/a, 335/1, 337, 338/11, 340/a, 344, 347, 357/a, 360, 365, 369/2, 372, 375, 382/1, 382/2, 390/2, 390/3, 394/1, 394/2, 398/1, 398/2, 403, 406, 410, 412/1, 412/2, 414/1, 414/2, 415, 416/1, 416/2, 418, 419, 422, 431/2, 453/1, 700/3, 704/5, 704/6, 711/4

Gemarkung Niedergräfenhain (3847): 157/1, 484/3

#### **Art der Änderung**

1. Zerlegung
2. Veränderung der tatsächlichen Nutzung ohne Änderung der Wirtschaftsart
3. Berichtigung der Flächenangabe
4. Veränderung der tatsächlichen Nutzung mit Änderung der Wirtschaftsart
5. Berichtigung fehlerhafter Bestandsdaten am Flurstück

Allen Betroffenen wird die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters durch Offenlegung bekannt gemacht. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe auf diesem Wege ergibt sich aus § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz. Der Landkreis Leipzig ist nach § 2 des Gesetz über das amtliche Vermessungswesen und das Liegenschaftskataster im Freistaat Sachsen (Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz - SächsVermKatG) = Artikel 9 des Gesetzes vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 138, 148), geändert durch das Gesetz vom 19. Juni 2013 (SächsGVBl. S. 482)

in der jeweils geltenden Fassung, für die Führung des Liegenschaftskatasters zuständig. Der Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters liegen die Vorschriften des § 14 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz zugrunde.

Die Unterlagen liegen ab dem 30.08.2016 bis zum 29.09.2016

**in der Geschäftsstelle des Vermessungsamtes**

**Leipziger Straße 67, 04552 Borna**

**in der Zeit**

**Dienstag 8.30 - 12.00 und 13.30 - 18.00 Uhr**

**Donnerstag 8.30 - 12.00 und 13.30 - 16.00 Uhr**

**Freitag 8.30 - 12.00 Uhr**

zur Einsichtnahme bereit. Nach § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz gilt die Änderung der Daten des Liegenschaftskatasters 7 Tage nach Ablauf der Offenlegungsfrist als bekannt gegeben. Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiter unserer Geschäftsstelle während der Öffnungszeiten zur Verfügung. Sie haben in der Geschäftsstelle auch die Möglichkeit, weitere Unterlagen zu den Änderungen einzusehen.



**Rechtsbehelfsbelehrung**

Die Zerlegung und die Berichtigung fehlerhafter Bestandsdaten am Flurstück stellen Verwaltungsakte dar, gegen die Sie innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch einlegen können. Der Widerspruch ist schriftlich oder mündlich zur Niederschrift beim Landratsamt des Landkreises Leipzig, Stauffenbergstraße 4, 04552 Borna einzulegen. Falls die Frist durch das Verschulden eines von Ihnen Bevollmächtigten versäumt werden sollte, würde dessen Verschulden Ihnen zugerechnet werden.

Borna, den 10.08.2016

gez. Leberecht  
Sachgebietsleiter

## **Verordnung des Landkreises Leipzig zur Aufhebung des Trinkwasserschutzgebietes Mutzschen-Göttwitz für die Wasserfassungen der Trinkwassergewinnungsanlage in Mutzschen - Göttwitz vom 22.07.2016**

Auf der Grundlage von § 51 Abs. 1 des Gesetzes zur Ordnung des Wasserhaushalts vom 31. Juli 2009 (BGBl. I S. 2585), geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 15. November 2014 (BGBl. I S. 1724) in Verbindung mit den §§ 46 Abs. 1 und 121 des Sächsischen Wassergesetzes vom 12. Juli 2013 (SächsGVBl. S. 503), zuletzt geändert durch Artikel 22 des Gesetzes vom 29. April 2015 (SächsGVBl. S. 349), wird verordnet:

**§ 1**

### **Aufhebung des Trinkwasserschutzgebietes für die Wasserfassungen der Trinkwassergewinnungsanlage Mutzschen-Göttwitz**

Das mit Beschluss des Rates des Kreises Grimma Nr.: 386/VIII/81 vom 03.09.1981 für die Trinkwassergewinnungsanlage in Mutzschen - Göttwitz, festgesetzte Trinkwasserschutzgebiet Mutzschen - Göttwitz wird aufgehoben.

Die Trinkwassergewinnungsanlage liegt nördlich Göttwitz, linksseitig der Straße Göttwitz zum ehemaligen Kinderheim (heute Liptitzer Straße, Kreisstraße K8333 in Richtung Wermsdorf). Das Trinkwasserschutzgebiet liegt in den Gemarkungen Göttwitz und Mutzschen der Stadt Grimma. Der räumliche Geltungsbereich des Trinkwasserschutzgebietes ist in der beigelegten Übersichtskarte schraffiert dargestellt. Diese Karte ist Bestandteil der Verordnung.

**§ 2**

### **Aufhebungsgegenstand**

Die Aufhebung des Trinkwasserschutzgebietes umfasst die Trinkwasserschutzzonen I, II, III (heute III A) und IV (heute III B) entsprechend dem unter § 1 genannten Beschluss des Rates des Kreises Grimma und alle im Zusammenhang festgesetzten Gebote, Verbote, Nutzungsbeschränkungen, Duldungs- und Handlungspflichten.

**§ 3**

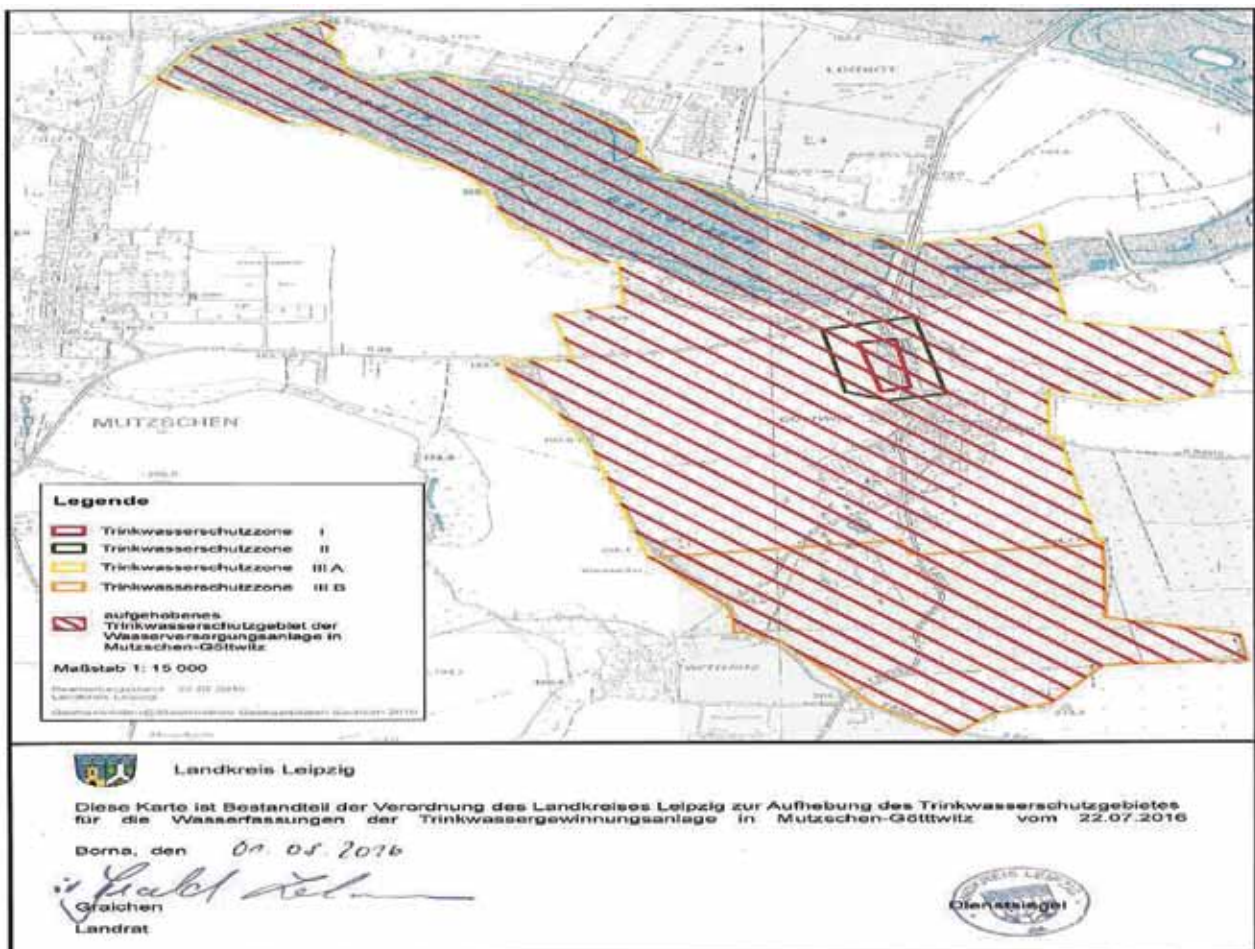
### **In-Kraft-Treten**

Diese Verordnung tritt am Tage nach ihrer Verkündung im Amtsblatt des Landkreises Leipzig in Kraft.

Borna, den 19.08.2016

gez. Henry Graichen  
Landrat

Dienststempel





## Öffentliche Bekanntmachung einer Baugenehmigung

Mit Bescheid vom 15.08.2016 (AZ 2016-1209) wurde für die Änderung des Absetzers 1511 zu einer zweckfreien Tragkonstruktion als Landmarke und Neufestlegung der Aufstellflächen für Ausstellungsexponate im Bergbau - Technik-Park auf den Grundstücken / Flurstücken 1/6, 1/18, 1/20 der Gemarkung Göhren, 1/7 der Gemarkung Sestewitz und 1/45, 1/50, 1/56 der Gemarkung Cröbern eine Baugenehmigung im Verfahren gemäß § 64 SächsBO (Sächsischen Bauordnung) erteilt. Die Baugenehmigung wird hiermit nach § 70 Abs. 3 SächsBO durch

### öffentliche Bekanntmachung

den betroffenen Eigentümern von Nachbargrundstücken zugestellt.

Das Bauvorhaben entspricht den öffentlich-rechtlichen Vorschriften, die im bauaufsichtlichen Verfahren zu prüfen sind. Nachbarrechtlich geschützte Belange werden nicht beeinträchtigt. Insbesondere wurden keine Befreiungen oder Abweichungen erteilt.

Für diese Zustellung gilt folgende

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Bescheid kann binnen eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich (04550 Borna) oder zur Niederschrift (Grimma, Karl-Marx-Str. 22, Haus 3) beim Landratsamt Landkreis Leipzig, einzulegen.

### Hinweise:

Die Zustellung gilt mit dem Tag der Herausgabe des Amtsblattes als bewirkt. Von da an beginnt die Rechtsbehelfsfrist zu laufen.

Der Baugenehmigungsbescheid und die dazugehörenden Pläne können im Landratsamt Landkreis Leipzig, Dienstgebäude Grimma, Karl-Marx-Straße 22, Haus 3 innerhalb eines Monats nach dieser Bekanntmachung eingesehen werden. Die Einsichtnahme ist zu folgenden Zeiten im Raum Nr. 113 möglich:

**Dienstag** von 08:30 - 12:00 und 13:30 - 18:00 Uhr

**Donnerstag** von 08:30 - 12:00 und 13:30 - 16:00 Uhr

**Freitag** von 08:30 - 12:00 Uhr

Betroffene Eigentümer von Nachbargrundstücken können mit Nachweis ihrer Eigentümerschaft eine schriftliche Ausfertigung des Bescheides innerhalb der Rechtsbehelfsfrist abfordern. Sofern eine Einsichtnahme beabsichtigt wird, ist eine Terminabstimmung unter Tel.-Nr. 03437 984 1603 erforderlich.

*Wolfgang Wendrich*

*Stellv. Amtsleiter Bauaufsichtsamt*

## Bekanntmachung der Stadt- und Kreissparkasse Leipzig

### Jahresabschluss zum 31.12.2015 der Stadt- und Kreissparkasse Leipzig

Der vollständige Jahresabschluss wurde am 1. Juli 2016 im Bundesanzeiger bekannt gemacht.